# 三重県お手玉めんこジャンケン等方言調査

## 1 調査について

#### (1) 調査の目的及び内容

「三重県お手玉めんこジャンケン等方言調査」は、昔の子ども達の主な遊びを中心に、共通語の普及に伴い消失しつつある昔から使われてきた地域固有の呼び方等を、高齢者からの聴き取りを通して明らかにし記録として残すことを主たる目的とする。

調査内容は、次の通りである。

- ① 子どもの遊び(お手玉、めんこ、じゃんけん)の昔の呼び方
- ② いばら餅の昔の呼び方
- ③ 子どもが悪いことをした時 (又は悪いことをしないよう) に躾・脅し言葉として登場する事物 (「ガモ」「ガモジ」等の使用の有無、及び他の登場事物)

### (2) 調査期間

2011年3月から2022年9月頃を目途

# (3) 調査対象年代

1935 (昭和10) 年~1945 (昭和20) 年前後 (以下「当時」という。)

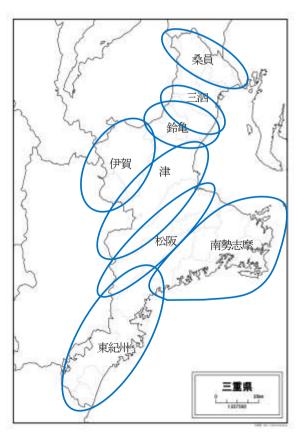
## (4) 調査対象地域と調査単位

調査対象地域は、三重県全域とする。

調査単位は、先行した旧鈴鹿郡域での昔の子どもの遊び調査で、調査内容(1)①の三つの遊びの昔の呼び方がほぼ小学校の通学区域(以下「小学校区」と表記)を単位に分布することから、小学校区とする。

なお、小学校は、戦前から県内に設置されていた小学校に相当する学校とし、学校名は、ほぼ現在の名称に改まった 1946 (昭和 21) 年の学制改革後の新制小学校名で表示 (昭和 22 年当初の校名を原則としつつ、その直後に現在の学校名に変更があった場合は、わかりやすさの観点からできるだけ現在の学校名を使用) する。

まとめにあたって、次の地域区分(※右図参照)によることとし、設置自治体名は、現在の自治体名とともに、昔の呼び方の分布状況等を踏まえ1998(平成10)年当時の自治体(平成の市町村合併前)名も併記し、それらにより整理する。



地域区分	対象とする市・郡名	地域区分	対象とする市・郡名
桑員	桑名市、いなべ市、桑名郡、員弁郡	津	津市
三泗	四日市市、三重郡	松阪	松阪市、多気郡
鈴亀	鈴鹿市、亀山市	南勢志摩	伊勢市、鳥羽市、志摩市、度会郡
伊賀	伊賀市、名張市	東紀州	尾鷲市、熊野市、北牟婁郡、南牟婁郡

#### (5) 調查対象者

① 調査対象者は、当該集落で生まれ育ちの80歳代を中心とした高齢者

### (6) 調査方法

- ① 対面聴き取り調査
  - 実物や写真の提示、又は特徴を口頭で説明を行い、聴き取りを実施
- ② 各小学校区で複数名からの聴き取り
  - 聴取内容の正確性を高めるため、各小学校区で複数から聴き取りを実施 但し、分校・分教場は人口減少により対象者が少なく、聴き取りができない場合がある。
- ③ 2段階での調査
  - ・ 第一次調査 1名又は複数名から聴き取りを行い、すべての小学校区を調査
  - ・ 第二次調査 第一次調査終了後、学校間における呼び方の分布の不整合等について各小学校区 で再聴き取りを実施
- ④ その他

子どもの遊びの「オテダマ」、「メンコ」、「ジャンケン」と言った共通語は、調査対象年代当時には小学校区や各集落で異なるものの、既に使われていたり知られていたことから、それら以外の地域固有の呼び方を尋ね、そうした呼び名がない場合のみ標準名を採録することとした。

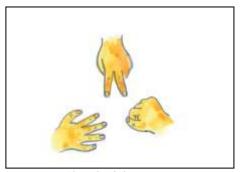
#### <調査内容>



お手玉



めんこ



じゃんけん



いばらもち (+葉の呼び方)

# 昔使われた、子ども達への脅し言葉

- ・「ガモ」「ガモジ」等の有無
- ・お化け、鬼、子取り等

# 〇 調査対象小学校区一覧 (1947 (昭和22) 年初め当時の小学校名)

			(昭和22) 年初の当時の小字校名)
地	1		小学校区名
域	(学校数+	-分校)	(※【 】は1998年当時の市町村名)
桑	木曽岬町(1)	桑名郡	木曽岬小
員		(桑名郡)	【長島町】: 楠小、長島小、伊曽島小
	米石山 (41 <i>)</i>	(元/口有的	【多度町】: 七取小、多度小、野代小、古浜小、古美小
			「
			教小・城東小)、第五小(益世小)、城南小、在良小、七和小、桑部小、久米小
	市昌町 (2)	B 分型	大長小、神田小、稲部小
	東員町 (3) いなべ市 (16+5)	員弁郡 (員弁郡)	【員弁町】: 大泉小、奨前小、笠田小(本校、市之原分校)
	( \\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\	(貝升和)	【大安町】: 笠間小、三里小、石榑小、丹生川小
			【北勢町】: 治田小、山郷小、阿下喜小、十社小(本校、貝野分校、川原分校)
			【藤原町】: 中里小(本校、川合分校、鼎分校)、白瀬小、東藤原小、西藤原小、立
			「
	/計 (41+5)		四小
三	川越町 (1)	三重郡	川越小
	朝日町 (1)	—— <del>  正</del> 和 h	朝日小
1123	菰野町 (5)		朝上小、竹永小、鵜川原小、千種小、菰野小
	四日市市 (29+1)		富洲原小、富田小、大矢知興譲小(本校、垂坂分校)、八郷小、下野小、保々小、羽
	[변변] (29 FT)		津小、海蔵小、三重小、県小、第一小(中部小)、第二小(浜田小)、第三小(納屋
			小)、、第五小、第六小、第七小(西橋北)、第八小(東橋北小)、日永小、常磐小、
			四郷小、神前小、川島小、桜小、塩浜小、内部小、河原田小、小山田小、水沢小
		(三重郡)	[楠町]:楠小
	小計 (36+1)	(—35/119)	Kina a Ya a ana a
鈴			   長太小、箕田小、一ノ宮小、河曲小、石薬師小、加佐登小、久間田小、椿小、深伊
亀	\$[3/\$C[1]3 (22)		沢小、庄内小、神戸小、牧田小、庄野小、若松小、玉垣小、飯野小、国府小、白子
			小、稲生小、栄小、天名小、合川小、(井田川小)
	亀山市 (10+1)	_	井田川小、川崎小、野登小、昼生小、亀山小、神辺小、白川小
		(鈴鹿郡)	【関町】: 関小、坂下小、加太小(本校、越川分校)
	小計 (32+1)	. , , , = , , ,	
伊		(『可山君》)	【伊賀町】: 柘植小、西柘植小、壬生野小
賀			【阿山町】: 鞆田小、玉滝小、河合小
			【大山田村】: 山田東小(阿波小)、布引小、大山田小(山田小)
			【島ヶ原村】: 島ヶ原小
		_	【上野市】: 府中小、中瀬小、丸柱小、三田小、小田小、上野小、久米小、新居小(本
			校、西山分校)、長田小、花之木小、花垣小(本校、白樫分校、治田分校、大滝・桂
			分校、)、友生小(本校、喰代分校)、依那古小、比自岐小、猪田小、古山小、神戸小
		(名賀郡)	【青山町】奥鹿野小、上津小、阿保小、博要小、矢持小、高尾小(本校、古田分校)
	名張市(11+2)		美旗小、滝之原小、比奈知小、長瀬小、国津小、薦原小、蔵持小(本校、大屋戸分
			校)、名張小、箕曲小、錦生小、赤目小(滝川小)(本校、長坂分校)
	小計 (44+8)	()	Evertional Large Lathyla L
津	津市 (60+3)	(河芸郡)	【河芸町】: 上野小、豊津小、黒田小
		(安濃郡)	【芸濃町】: 椋本小、明小(本校、福徳分校)、安西小、雲林院小、河内小
			【安濃町】: 安濃小、村主小、明合小、草生小
			【美里村】: 辰水小、高宮小、長野小
		_	白塚小、栗真小、一身田小、大里小、高野尾小、立誠小、敬和小、養正小、育生小
		(一志郡)	修成小、安東小、新町小、神戸小、櫛形小、片田小、藤水小、高茶屋小、雲出小 【香良洲町】: 香良洲小
		( 1574月)	【久居市】: 成美小、桃園小、誠之小、戸木小、七栗小、稲葉小、榊原小
			【白山町】: 三ケ野小、二本木小、倭小、八ツ山小、川口小、家城小、元取小
		( \CMIN)	【一志町】: 川合小、高岡小、大井小、波瀬小
			【美杉村】: 竹原小、八知小、奥津小、伊勢地小、川上小、太郎生小、下之川小、多
			気小(本校、漆分校、丹生股分校)
	小計 (60+3)		
松	松阪市 (47+9)	(一志郡)	【嬉野町】: 豊田小、中川小、中原小、豊地小、中郷小(本校、矢下分校)、宇気郷
阪			西小(宇気郷小)
		(多気郡)	【三雲町】: 鵲小、天白小、小野江小、米ノ庄小
		<del>_</del>	松ヶ崎小、港小、第一小~第五小、阿坂小、松江小、伊勢寺小、与原小、松尾小、
			花岡小(本校、山室分校)、大河内小(本校、阪内分校(大河内第二小))、柚原小、

				西黒部小、東黒部小、朝見小、機殿小、揥水小、漕代小、射和小(本校、庄分校)、 茅原小、小片野小、大石小		
			(飯南郡)	【飯南町】: 柿野第一小(柿野小)、柿野第二小(仁柿小)(本校、峠分校)、粥見小 (本校、相津分校)、有間野小		
				【飯高町】:宮前小(本校、下滝野分校、赤桶分校)、田引小、栗野小、川俣小、加		
				波小、波瀬小、森小(本校、蓮分校)、深山小		
		(6)	多気郡	下御糸小、上御糸小、大淀小、斎宮小、明星小、修正小		
	多気町	(9)		相可小、西外城田小(外城田小)、佐奈小、津田小		
				【勢和村】: 丹生小、出江小、波多瀬小、益習小、三養小		
	大台町	(9)		日進小、川添小、三瀬谷小、大ヶ所小		
	131 / 1	2)		【宮川村】: 真手小、萩原小、栗谷小、領内小、大杉小		
	小計 (71+					
南	//	(4)	度会郡	有田小、田丸小、下外城田小、東外城田小(外城田小)		
勢		(4)	(-t- An)	中川小、内城田小、小川郷小、一之瀬小		
志麻	伊勢市(	24+4)	(度会郡)	【小俣町】: 小俣小		
摩		ŀ		【御薗村】:御薗小		
			_	東大淀小、北浜小、豊浜東小、豊浜西小、城田小、矢持小、上野小、佐八小、宮山		
				小、中島小、大湊小、神社小、有緝小、厚生小、早修小、明倫小、修道小、進修小		
		ŀ	(-t- A 778)	(本校、高麗広分校)、四郷小(本校、朝熊分校)、浜郷小(本校、一色分校)		
			(度会郡)	【二見町】: 今一色小、二見小(本校、松下分校)		
	鳥羽市(	14+2)		鳥羽小(本校、堅神分校)、小浜小、安楽島小、答志小、桃取小、菅島小、坂手小、神島小、加茂小、本浦小、浦小、石鏡小、国崎小、弘道小(本校、旭分校)		
	志摩市(	21+7)	(志摩郡)	【磯部町】: 的矢小、成基小、磯部小(本校、飯浜分校、五知分校、伊雑分校、築地		
				分校、坂崎分校)		
				【阿児町】: 安乗小、国府小、甲賀小、志島小、鵜方小、神明小、立神小		
				【大王町】: 畔名小、波切小(本校、名田分校)、船越小		
				【志摩町】: 片田小、布施田小、和具小(本校、間崎分校)、越賀小、御座小		
				【浜島町】: 迫塩小、浜島小、南張小		
	南伊勢町	(17)	_	【南勢町】:宿田曽小、啓発小、五ケ所小、穂原小、迫間小、礫小、相賀小		
				【南島町】: 北部小、南部小、慥柄小、贄小、東宮奈屋小、河内小、吉津小、東小、		
				島津小、西小		
	大紀町	(8)		【大宮町】: 七保第一小、七保第二小、七保第三小、野尻小(滝原小)、阿曽小		
				【紀勢町】:柏崎小、錦小		
				【大内山村】: 大内山小		
	小計 (92+	-13)				
東紀	紀北町	(13)	(北牟婁郡)	【紀伊長島町】: 赤羽小、志子小、東小、西小、海野小、三浦小 【海山町】: 上里小、船津小、相賀小、引本小、矢口小、白浦小、島勝小		
州	尾鷲市	(14)	_	須賀利小、宮之上小、尾鷲小、矢浜小、向井小、行野小、九鬼小、早田小、三木小、		
				三木里小、古江小、賀田小、曽根小、梶賀小		
	熊野市(23	3+4)		荒坂小(本校、須野分校、甫母分校)、遊木小、新鹿小、飛鳥小、小阪小、日進小、		
				五郷小、波田須小、泊小、木本小、井戸小(本校、瀬戸分校)、有馬小、青柳小、神		
				上小、育生小(本校、赤倉分校)		
		ļ	(南牟婁郡)	【紀和町】: 小森小、和田小、西山小、矢ノ川小、入鹿小、明倫小、上川小、三和小		
	御浜町	(7)	南牟婁郡	神志山小、尾呂志小、上市木小、下市木小、中立小、片川小、阿田和小		
		(8)		相野谷小、明和小、浅里小、北桧杖小、井田小、神内小、成川小		
	•			【鵜殿村】: 鵜殿小		
	小計 (65+4)					
	計 (441+44)					
	・					

注:回答者の卒業学校が、尋常小学校や国民学校であっても、昭和22年当時の学校名として区分

注:分校・分教場は、すべて「分校」と表記